

در این شماره می‌خوانید:

- دبیرکل ICC به هیئت عامل موافقت‌نامه سازمان ملل متحد (UN) می‌پیوندد
- دبیرکل ICC: رهبران گروه ۲۰ باید فرصت را برای اصلاحات WTO فراهم کنند
- اینکوترمز و قراردادهای تجاری: سه چیز که باید درباره جدیدترین کانال کتابخانه دیجیتالی ICC بدانید
- کسبوکار متعهد به از بین بردن ضایعات پلاستیکی است
- کمیته ایرانی ICC برگزار می‌کند: «دوره تکمیلی روش‌های پرداخت بین‌المللی و ضمانت‌نامه‌ها»
- کتاب «رویه‌های بین‌المللی عملیات بانکی (ISBP)» برای پنجمین بار تجدید چاپ شد



دبیرکل ICC

به هیئت عامل موافقت‌نامه سازمان ملل متحد (UN) می‌پیوندد

طبق اعلام دفتر موافقت‌نامه جهانی سازمان ملل متحد (UN) «جان دبلیو.اچ. دنتون (John W.H. Denton AO)، دبیرکل اتاق بازرگانی بین‌المللی (ICC) به عنوان عضو جدید هیئت عامل برگزیده شده است. موافقت‌نامه هیئت عامل سازمان ملل متحد، نقش مهمی در شکل‌دهی استراتژی و سیاست‌گذاری دارد و به عنوان پرچم‌دار سازمان ملل متحد در مورد مسئولیت اقدامات کسب و کار عمل می‌کند.

آقای دنتون گفت: «مفتخرم که به موافقت‌نامه جهانی سازمان ملل متحد ملحق می‌شوم. دستورکار سال ۲۰۳۰ سازمان ملل متحد به درستی وظیفه‌ای مشخص را برای بخش خصوصی تعیین می‌کند تا باعث حرکت توسعه پایدار شود و من مشتاقانه منتظر مشارکت در این کار مهم در موافقت‌نامه برای سال آینده هستم. برای من کاملاً روشن است در صورتی که کسب و کار برای همه، هر روز و هر جا میسر باشد، ما تنها مشکلات را در قلب اهداف توسعه پایدار حل خواهیم کرد. با همکاری یکدیگر می‌توانیم با این چالش مقابله کنیم.»

در بیانیه‌ای «لیس کینگو (Lise Kingo)»، مدیرعامل و مدیر اجرایی موافقت‌نامه جهانی سازمان ملل متحد گفت: «ما بسیار خرسندیم که هیئت عامل جدید موافقت‌نامه جهانی سازمان ملل متحد را اعلام می‌کنیم، این هیئت عامل به ریاست دبیرکل سازمان ملل متحد، «آنتونیو گوترس (Antonio Guterres)»، و با حضور «بولا آدسولا (Bola Adesola)» و «پل پلمن (Paul Polman)» به عنوان نایب رئیس‌ان خواهد بود. هیئت عامل جدید با حضور اعضای که کسب و کار را از سراسر جهان در کنار جامعه مدنی و دیگر سهامداران نشان می‌دهد، متفاوت‌ترین و ساده‌ترین هیئت عاملی است که تا به حال موافقت‌نامه جهانی سازمان

بولتن هفتگی

کمیته ایرانی اتاق بازرگانی بین‌المللی

تهیه و تنظیم: روابط عمومی کمیته ایرانی ICC

تلفن: ۸۸۳۰۶۱۲۷ - ۸۸۳۱۷۷۸۳

نمبر: ۸۸۳۰۸۳۳۰

پست الکترونیکی:

icciran@icc-iran.org

ملل متحد می‌کند، همانطور که ما برای اتحاد جنبش جهانی شرکت‌های پایدار و ذینفعان فعالیت می‌کنیم تا آنچه را که در جهان می‌خواهیم ایجاد کنیم. من امیدوارم که در طول سال‌های آینده با هر یک از اعضای هیئت عامل همکاری کنیم.»

هیئت عامل به عنوان یک بدنه چند ذینفعی طراحی شده، تا ابتکارات استراتژیک در حال پیشرفت و مشاوره سیاستی را ارائه دهد. اعضای هیئت عامل به عنوان قهرمانانی در نظر گرفته می‌شوند که مایل و قادر به پیشبرد مأموریت موافقت‌نامه جهانی سازمان ملل هستند. آنها به صورت شخصی، افتخاری و بدون حقوق عمل می‌کنند.

همانطور که جهان به سومین سالگرد تصویب اهداف توسعه پایدار نزدیک می‌شود، هیئت عامل موافقت‌نامه سازمان ملل متحد، به منظور کمک به کسب و کار برای حمایت از دستور کار سال ۲۰۳۰ تاثیرگذار خواهد بود.

آقای دنتون در ماه مارس ۲۰۱۸ اجماعاً به عنوان دبیرکل ICC انتخاب شد و قبلاً وی به عنوان مدیرعامل اتاق «Corrs Chambers Westgarth»، شرکت برجسته حقوقی مستقل استرالیایی خدمت کرده است. او دیپلمات سابق و فارغ‌التحصیل مدرسه بازرگانی هاروارد و دانشگاه ملیبورن است. آقای دنتون در سال ۲۰۱۵، به دلیل خدمت برجسته به جامعه کسب و کار، هنر و حقوق پناهندگان به عنوان افسر ارشد استرالیا منصوب شد.

ICC، یک حامی پابرجا و استانداردارکننده در زمینه مسئولیت و پایداری شرکت‌ها است. ICC در سال ۲۰۱۷، اولین نهاد بخش خصوصی بود که به عنوان ناظر در مجمع عمومی سازمان ملل متحد در نظر گرفته شد و به واسطه همکاری تقریباً صدساله سازمان برای توسعه جهانی شناخته شده است.



دبیرکل ICC: رهبران گروه ۲۰ باید فرصت را برای اصلاحات WTO فراهم کنند

در نامه‌ای که در روزنامه فایننشیال تایمز (Financial Times) منتشر شد، دبیرکل ICC «جان دبلیو. اچ دنتون (John W.H. Denton AO)» از رهبران کشورهای عضو گروه ۲۰ (G20) درخواست کرد، نقشه راه جدیدی جهت اصلاحات سازمان تجارت جهانی (WTO) ارائه دهند که از رشد پایدار و همه‌جانبه حمایت کند.

آقای دنتون در نامه‌ای که ۱۴ جون ۲۰۱۸ (برابر با ۲۴ خرداد ۱۳۹۷) در روزنامه Financial Times منتشر شد، نوشت: «جوامع مرتبط با تجارت، منافع مشترک در حفظ صلح دارند. سازمان تجارت جهانی به عنوان محور اصلی - از طریق هر مقیاس عینی - ترتیب جهانی موفق خود را ثابت نموده است.»

نامه آقای دنتون یک هفته بعد از حضور او در گفت‌وگوی سازمان تجارت جهانی (WTO)، در کنار رئیس ICC، «سانیل بیهارتی میتال (Sunil Bharti Mittal)» و رئیس آینده ICC، «پل پلمن (Paul Polman)» می‌آید، در جایی که نمایندگان کسب‌وکار در مورد طیف وسیعی از ایده‌ها برای اصلاح و ارتقای سیستم تجارت چندجانبه بحث کردند.

با توجه به این که تجارت قانون‌مدارانه چندجانبه «هفت دهه ایجاد شغل بی‌نظیر و کاهش فقر را عرضه کرده است»، آقای دنتون از رهبران کشورهای گروه ۲۰ (G20) خواست تا درخواست فراخوان اخیر رئیس جمهور فرانسه «مانوئل مکرون (Emmanuel Macron)» برای توسعه یک طرح جدید جهت اصلاحات سازمان تجارت جهانی در زمان برگزاری نشست گروهی در کشور آرژانتین در پایان سال را توسعه دهند.

آقای دنتون نوشت: «رئیس جمهور فرانسه، «مانوئل مکرون (Emmanuel Macron)» از رهبران اقتصاد جهانی درخواست کرد تا نقشه راه جدیدی برای اصلاحات سازمان تجارت جهانی توسعه دهند (...). و یک راه واقعی برای پیشبرد ایجاد یک مدل جدید از همکاری تجارت بین‌المللی را فراهم کنند که از رشد پایدار و همه‌جانبه حمایت می‌کند.»

مدیرکل سازمان تجارت جهانی، «روبرتو آزدو (Roberto Azevedo)»، نیز از درخواست آقای مکرون (رئیس جمهور فرانسه)، برای تقویت سیستم تجارت بین‌المللی در یک جلسه دوجانبه در ماه گذشته استقبال کرد.

اینکوترمز و قراردادهای تجاری

سه چیز که باید درباره جدیدترین کانال کتابخانه دیجیتالی ICC بدانید

امروزه کتابخانه دیجیتالی با کانال‌هایی که در مورد حل و فصل اختلافات و تامین مالی تجاری در حال حاضر به خوبی تاسیس شده، قواعد اینکوترمز و قراردادهای تجاری را تحت پوشش قرار داده است. از کتابچه‌های راهنما در مورد شرایط تجاری شناخته شده بین‌المللی ICC تا طیف کاملی از مدل‌های قراردادی قابل تغییر و هر چیزی که نیاز دارید را با روشی آسان و در راستای پیشبرد فعالیت‌های تجاری خود در دسترس دارید.

سه مزیت این کانال عبارت است از:

- به هر چه نیاز دارید در هر زمان دسترسی داشته باشید



برای رقابت در عصر دیجیتال، هنگامی که شما نیاز به اطلاعات دارید و زمانی برای جستجو در کتاب‌های کاغذی ندارید، کتابخانه دیجیتال به شما کمک می‌کند تا ارقام و فاکتورهای موردنیاز را در هر زمانی پیدا کنید. هنگامی که در محل کارتان هستید و چه در زمانی که مشتریان خود را ملاقات می‌کنید، اگر اینترنت وای‌فای داشته باشید، شما به بخش گسترده‌ای از دانش و تخصص ICC متصل می‌شوید.

- فهرست گسترده منابع را فقط با یک کلیک مرور کنید

ویژگی جستجو قدرتمند کتابخانه دیجیتال و گزینه‌های فیلتر پیشرفته قابل‌تحسین است. مرور مسیر خود از طریق تفسیر علمی، اطلاعات علمی و نشریات مختلف کسب و کار و تجارت مانند دستورالعمل جدید ICC برای صادرات و واردات، هرگز مثل امروز ساده و سریع نشده بود. شما می‌توانید منابع زیادی - از تفسیر مفصل قواعد جهانی اینکوترمز برای جلوگیری از سوءتفاهم‌های پرهزینه به مجموعه‌ای از مدل‌های قراردادی و مقررات برای ارایه یک پایه قانونی مناسب برای روابط قراردادی - را در اختیار داشته باشید تا موفقیت کسب نمایید.

- از یک انجمن گفت‌وگو اختصاصی بهره‌مند شوید

این کتابخانه دیجیتالی با یک شبکه جهانی قدرت مردم را درک می‌کند. به همین دلیل است که قواعد اینکوترمز و مدل‌های قراردادی بر انجمن واقعی در داخل بستر تمرکز نموده است.

بنابراین پیش بروید، مکالمه را آغاز نمایید، سوال بپرسید، توصیه‌های حرفه‌ای را برای مشارکت و همکاری با همکاران به اشتراک بگذارید، شما هرگز نمی‌دانید ارتباطات شما را به کجا می‌رساند.

کتابخانه دیجیتالی را در library.iccwbo.org کشف نمایید.

کسب‌وکار متعهد به از بین بردن ضایعات پلاستیکی است

ICC، سازمان کسب‌وکار جهانی، روز جهانی محیط‌زیست را با تاکید بر شرکت‌های خلاق در سراسر جهان که متعهد به از بین بردن آلودگی پلاستیک هستند، نشان می‌دهد.



سازمان ملل متحد (UN)، هر ساله در تاریخ ۵ جون ۲۰۱۸ (برابر با ۱۵ مرداد ۱۳۹۷) روز جهانی محیط‌زیست را جشن می‌گیرد، امسال در این تاریخ جامعه بین‌المللی را در تعهد به کاهش ضایعات پلاستیکی تک کاربردی تحت موضوع #BeatPlasticPollution گرد هم آورد.

آیا می‌دانستید که هر ساله بیش از ۳۰۰ میلیون تن پلاستیک تولید می‌شود، و ۱۰ درصد آن به صورت متناوب به اقیانوس روانه می‌شود؟ با ادامه این میزان تا سال ۲۰۵۰، حجم پلاستیک از تعداد ماهی‌ها در اقیانوس بیشتر خواهد بود.

تنها ۵ درصد از پلاستیک‌ها به طور موثر بازیافت می‌شوند، مواد اولیه از دست‌رفته، آبگیرهای مسدود شده و اقیانوس‌های آلوده هر ساله تا ۱۲۰ الی ۱۶۰ میلیارد دلار برای اقتصاد جهانی هزینه‌بر هستند. به همین دلیل در حال حاضر این موضوع برای بخش خصوصی، دولت‌ها و ذینفعان جهت همکاری با یکدیگر به منظور یافتن راه‌حل‌های موثر و مدیریت زباله با صرفه‌جویی در هزینه ارجح‌تر از همیشه است.

کاهش ضایعات پلاستیکی نه تنها برای محیط‌زیست خوب است، بلکه برای کسب‌وکار نیز مناسب است.

همانطور که «اریک سولهیم (Erik Solheim)»، رئیس بخش محیط‌زیست، در گزارشی جدید در مورد آلودگی پلاستیک نوشت: «فعالیت با دستاروهای عظیمی برای مردم و سیاره می‌تواند بدون دردسر و سودآور باشد و کمک به جلوگیری از هزینه‌های گزاف پایین‌دست مربوط به آلودگی می‌کند. پلاستیک، یک مشکل نیست همان چیزی است که ما با آن انجام می‌دهیم.»

کسب‌وکار مسئولیت دارد تا با تمامی ذینفعان در مبارزه با ضایعات پلاستیکی همکاری کند.

ICC، به عنوان تنها ناظر بخش خصوصی در مجمع عمومی سازمان ملل متحد، برای ارتقای رشد اقتصادی پایدار و انجام کسب‌وکار مسئولانه از جمله حداکثر بهره‌وری از منابع، کار می‌کند.

علاوه بر این، کار ما در مقر اصلی جهانی ICC در پاریس آغاز می‌شود، در جایی که ما با پخش بطری‌های نوشیدنی قابل استفاده مجدد برای کارکنان در حال کاهش ضایعات پلاستیکی خود هستیم. شرکت شما برای رسیدن به اهداف جهانی چگونه کار می‌کند؟

جهت کسب اطلاعات بیشتر به نشانی اینترنتی زیر مراجعه کنید:

<https://iccwbo.org/global-issues-trends/responsible-business/sustainability/>

دوره تکمیلی روش های پرداخت بین المللی و ضمانتنامه ها

A training course on Intl. Payment Instruments & Guarantees



نقش و تاثیر ضمانتنامه های بین المللی در مبادلات جهانی سال هاست که مورد توجه اتاق بازرگانی به ویژه کارشناسان و اعضای کمیسیون های بانکداری و روش های بازرگانی بین المللی قرار دارد، بکارگیری این ابزار که عمداً به خاطر حصول اطمینان از انجام تعهدات است، هم اکنون با روند رو به رشدی برای انجام تعهدات پرداخت نیز استفاده می شود. اتاق بازرگانی بین المللی در این ارتباط ضوابط چندی را به تصویب رسانده که برای نیل به هدف تسهیل و تسریع تجارت بین المللی از طریق هماهنگی و همسان سازی مفاهیم برای طرفین ضمانت نامه ها استفاده شود. در دوره تکمیلی ضوابط URDG758، نکات اصلی تجدید نظر این مقررات و مقررات اعتبارات اسنادی ضمانتی (ISP) مورد بحث قرار خواهد گرفت.

مقررات متحدالشکل اعتبارات اسنادی نشریه شماره ۶۰۰ اتاق بازرگانی بین المللی، مقرراتی است که برای همه طرف های ذیربط آن الزام آور است، بنابراین آشنایی کامل با این مقررات برای همه بانک ها، واردکنندگان کالا یا خدمات ضروری است. استنباط شخصی از مقررات مجاز نیست و تنها تفسیر مطالب UCP براساس آنچه در مقررات آمده مجاز می باشد. لذا لازم است تا طرف های ذیربط تفسیر UCP را با توجه به ضوابط ICC آشنا باشند. در این مقررات تعاریف و تفاسیر برخی از اصطلاحات متداول که بسیار رایج و مهم است مورد بحث قرار می گیرد. همچنین در این دوره به اصول کلی رویه های استاندارد بانکداری بین المللی و رؤس مطالب مقررات متحدالشکل وصولی ها پرداخته می شود.

کمیسیون بانکی کمیته ایرانی اتاق بازرگانی بین المللی (ICC) در نظر دارد؛ «دوره تکمیلی روش های پرداخت بین المللی و ضمانت نامه ها» را به مدت ۱۰۵ ساعت برگزار نماید.

- مدرسین: فریده تذهیبی - فریدون شیرازی
- زمان: روزهای چهارشنبه، ساعت ۸:۳۰ الی ۱۲:۳۰
- شروع دوره: ۱۳۹۷/۰۴/۲۰ لغایت ۱۳۹۷/۱۰/۰۵
- محل برگزاری: خیابان طالقانی، شماره ۱۷۵، اتاق بازرگانی، صنایع، معادن و کشاورزی ایران
- ارتباط با دبیرخانه: تلفن: ۸۸۳۰۶۱۲۷ فکس: ۸۸۳۰۸۳۳۰ ایمیل: ICCIran@icc-iran.com

از علاقمندان دعوت می شود برای نام نویسی، هزینه شرکت در دوره، (مبلغ ۱۵,۰۰۰,۰۰۰ ریال) را حداکثر تا تاریخ دوشنبه ۱۳۹۷/۰۴/۱۷ به شماره حساب ۱۵۵۰۰۵۰۰۹۲ کدشناسه ۹۷۰۴۲۰ نزد بانک ملت شعبه وزارت نفت (کد ۶۳۲۵/۵۵) به نام کمیته ایرانی اتاق بازرگانی بین المللی واریز و اسامی شرکت کنندگان را به همراه تصویر فیش واریزی به دبیرخانه کمیته ایرانی ارسال نمایند.

لازم به ذکر است جهت شرکت در دوره، گذراندن دوره مقدماتی روش های پرداخت بین المللی الزامی است.

کتاب «رویه‌های بین‌المللی عملیات بانکی (ISBP)» برای پنجمین بار تجدید چاپ شد

کمیته ایرانی ICC کتاب «رویه‌های بین‌المللی عملیات بانکی (ISBP)» را که توسط «فریدون شیرازی»، کارشناس کمیسیون بانکی کمیته ایرانی اتاق بازرگانی بین‌المللی ترجمه شده، برای بار پنجم چاپ و روانه بازار کرده است.



هدف از انتشار این نشریه آن بود که چگونگی روبرو شدن با مسائل مرتبط با UCP 600 را شناسایی کنند. با جمع‌آوری تجربه‌های به دست آمده در طی این چند سال مشخص شد که افزودن چه نکته‌هایی موجب شفاف‌سازی در متن می‌گردد.

چگونگی استفاده درست از مقررات متحدالشکل اعتبارات اسنادی (UCP 600) یکی از اهداف اتاق بازرگانی بین‌المللی است. لذا این مجموعه به منظور تفسیر درست این مقررات، «رویه‌های بین‌المللی عملیات بانکی (ISBP)» تدوین گردید. این مجموعه شامل گردآوری رویه‌های بانکی است که در هنگام کار با اعتبار اسنادی مشمول UCP 600، باید رعایت شود.

رویه‌های بین‌المللی عملیات بانکی، با ارائه جزئیات و طرح نمونه‌هایی که باید در تهیه و تنظیم اسناد مختلف تجاری (سیاهه‌ها، اسناد حمل، اسناد بیمه، گواهی مبدا و ...) مورد توجه قرار گیرد، نشان می‌دهد که اصول و مفاد UCP 600 برای رسیدن به نتیجه دلخواه چگونه باید استفاده شود. رویه‌های بین‌المللی عملیات بانکی، حتی متن اسناد را نیز که در UCP 600 به روشنی تعریف نشده، اعلام می‌دارد.

نسخه ۲۰۱۳ رویه‌های بین‌المللی عملیات بانکی، علاوه بر سایر نکات، موارد حاصله از آرای کمیته‌های ملی اتاق بازرگانی بین‌المللی از سال ۲۰۰۷ را مورد توجه قرار داده است و آخرین راهنمای به‌هنگام، برای بررسی اسناد در اعتبارات اسنادی است و مواردی را نشان می‌دهد که به تایید کمیته‌های ملی اتاق بازرگانی بین‌المللی رسیده است. این نشریه راهکاری مناسب برای ذینفع اعتبار اسنادی به منظور تنظیم و ارائه اسناد به بانک تعیین‌شده یا بانک گشاینده است. این نشریه می‌بایست همواره در ارتباط با UCP 600 مورد توجه و کاربرد قرار گیرد.

کمیسیون بانکداری کمیته ایرانی اتاق بازرگانی بین‌المللی افتخار دارد که با عرضه به‌موقع ترجمه این نشریه توانسته است گام موثری در درک درست جامعه تجاری کشور، مدیران بازرگانی، بانکداران، حقوق‌دانان، کارشناسان بیمه و همه دانش‌پژوهان از نحوه عمل بر اساس UCP 600 ایجاد کند و امیدوار است همه بانکداران، بازرگانان، حقوق‌دانان و دانش‌پژوهان با استفاده کامل از این مجموعه سبب شوند که اسناد به بهترین نحو تنظیم و در اولین ارائه مورد پذیرش قرار گیرد. و با استفاده از آن همگام با جامعه جهانی به ارتقای کیفیت مبادله اسناد و در نتیجه افزایش کارایی و کاهش هزینه مبادله کمک رسانیم.

کتاب مذکور در ۲۲۴ صفحه با تیراژ ۱۰۰۰ نسخه تهیه و تجدید چاپ شده و روانه بازار کتاب گشته است.